

This Page Is Inserted by IFW Operations  
and is not a part of the Official Record

## **BEST AVAILABLE IMAGES**

Defective images within this document are accurate representations of the original documents submitted by the applicant.

Defects in the images may include (but are not limited to):

- BLACK BORDERS
- TEXT CUT OFF AT TOP, BOTTOM OR SIDES
- FADED TEXT
- ILLEGIBLE TEXT
- SKEWED/SLANTED IMAGES
- COLORED PHOTOS
- BLACK OR VERY BLACK AND WHITE DARK PHOTOS
- GRAY SCALE DOCUMENTS

**IMAGES ARE BEST AVAILABLE COPY.**

**As rescanning documents *will not* correct images,  
please do not report the images to the  
Image Problem Mailbox.**

(19)



Europäisches Patentamt

European Patent Office

Office européen des brevets



(11)

**EP 1 049 503 B1**

(12)

**EUROPEAN PATENT SPECIFICATION**

(45) Date of publication and mention  
of the grant of the patent:  
**08.10.2003 Bulletin 2003/41**

(21) Application number: **99904785.5**

(22) Date of filing: **18.01.1999**

(51) Int Cl.7: **A61M 5/32**

(86) International application number:  
**PCT/EP99/00222**

(87) International publication number:  
**WO 99/037345 (29.07.1999 Gazette 1999/30)**

(54) **DISPOSABLE SAFETY SYRINGE**

**EINWEGSICHERHEITSSPRITZE**

**SERINGUE DE SECURITE JETABLE**

(84) Designated Contracting States:  
**AT BE DE ES FR GB IE IT NL SE**

(30) Priority: **20.01.1998 IT SV980003**

(43) Date of publication of application:  
**08.11.2000 Bulletin 2000/45**

(73) Proprietors:

- **Restelli, Sergio**  
**00100 Rome (IT)**
- **Righi, Nardino**  
**20100 Cologno Monzese (IT)**
- **Rossi, Roberto**  
**20151 Milano (IT)**

(72) Inventors:

- **Restelli, Sergio**  
**00100 Rome (IT)**

- **Righi, Nardino**  
**20100 Cologno Monzese (IT)**
- **Rossi, Roberto**  
**20151 Milano (IT)**

(74) Representative: **Petruzzello, Aldo et al**  
**Racheli & C. S p A**  
**Viale San Michele del Carso, 4**  
**20144 Milano (IT)**

(56) References cited:

<b>EP-A- 0 467 173</b>	<b>EP-A- 0 680 767</b>
<b>WO-A-93/00949</b>	<b>WO-A-97/02854</b>
<b>WO-A-98/35714</b>	<b>US-A- 4 935 016</b>
<b>US-A- 5 562 625</b>	<b>US-A- 5 562 626</b>

Note: Within nine months from the publication of the mention of the grant of the European patent, any person may give notice to the European Patent Office of opposition to the European patent granted. Notice of opposition shall be filed in a written reasoned statement. It shall not be deemed to have been filed until the opposition fee has been paid. (Art. 99(1) European Patent Convention).

## Description

**[0001]** The present invention relates to a disposable safety syringe, comprising:

- a) a syringe barrel;
- b) an injection needle, being integral with a needle-carrier, which is fitted on the tapered fore end of the syringe barrel;
- c) a plunger which is slidable in the syringe barrel and has an injection stroke which extends from a retracted syringe-filling position to an advanced syringe-emptying position, and is fitted at its back with a manually drivable stem, driven out of the syringe barrel through the open rear end thereof;
- d) a needle-covering sleeve, which is axially fitted on the syringe barrel, so as to slide from a retracted rest position, in which it leaves the needle exposed, into an advanced safety position, in which it entirely covers the needle;
- e) hook-like interacting means, which are provided at the rear side of the syringe barrel and at the rear side of the needle-covering sleeve, and are initially engaged with each other so as to retain the needle-covering sleeve in its retracted rest position, whereas they are automatically disengaged from each other by the plunger stem, in the last portion of the injection stroke of the plunger, thereby releasing the needle-covering sleeve;
- f) a spring, interposed between a spring-bearing projection on the rear end of the syringe barrel and a spring-bearing projection, inside the needle-covering sleeve, which stresses the needle-covering sleeve, once it is released from the hook-like means, towards its advanced safety position, first by making it elastically adhere to the patient body, and then by progressively advancing it, on extracting the needle from the patient body, at the end of the injection, until it entirely covers the extracted needle;
- g) clamping means which automatically lock the needle-covering sleeve in its advanced safety position, preventing it from axially moving in either direction;
- h) the means for locking the needle-covering sleeve in its advanced safety position are held and/or formed at least partially by a mounted sleeve-clashing ring, which is provided and preferably mounted and fitted on the fore end of the syringe barrel.
- i) one or more retaining tongues, preferably formed of one piece with the sleeve-clamping ring and extending forwards in the axial direction by their free fore ends, which retaining tongues may be elastically moved radially inwards, that is towards the longitudinal axis of the syringe;
- k) one or more retaining teeth provided on the inner part of the needle-covering sleeve, each associated to a tongue for retaining the sleeve-clamping ring,

each of these retaining teeth being provided with a rear flank which is substantially transverse to the longitudinal axis of the syringe and interacts as a bearing surface with the free end of the retaining tongue associated thereto, and with a fore flank, which is inclined forwardly radially outwards and interacts as a deflecting surface with the free end of the retaining tongue associated thereto;

l) a radial stop projection, which is provided at the rear end of the sleeve-clamping ring and interacts as an abutment with an inner stop projection of the needle-covering sleeve;

m) all this in such a way that, in the last portion of the forward stroke of the needle-covering sleeve, the retaining tooth/teeth thereof elastically and radially push, by their inclined fore flanks, the associated retaining tongue/s inwards, passing beyond them, and enabling them to elastically snap radially outwards, so as to engage their free fore ends with the transverse rear flanks of the associated retaining tooth/teeth, while the inner stop projection of the needle-covering sleeve contacts the rear abutment projection of the sleeve-clamping ring.

**[0002]** A disposable safety syringe of this kind is known from the documents US-A-5 562 626, WO-A-93/00949 and EP-A-O 467 173. In the disposable safety syringes known from these documents, the needle-covering sleeve has an all around circular inner section profile and an all around circular smooth outer section profile, and the retaining teeth which cooperate with the retaining tongues of the sleeve-clamping ring protrude inwardly from said circular inner section profile of the needle-covering sleeve, thus determining a corresponding outer diameter of said sleeve.

**[0003]** With respect to these known syringes, the disposable safety syringe according to the invention is characterized in that the retaining tongues of the sleeve-clamping ring are slidably engaged by their free fore ends in corresponding inner longitudinal grooves of the needle-covering sleeve, in which grooves their respective retaining teeth are provided, and said inner longitudinal grooves of the needle-covering sleeve are formed in corresponding outer longitudinal ribs of the needle-covering sleeve.

**[0004]** The disposable safety syringe according to the invention comprises a cylindrical barrel 1, in which a plunger 2 is slidable in a fluid-tight manner. The plunger 2 is attached to a stem 3, which extends axially in the syringe barrel 1 and is driven out of it, through its open rear end. On the conical tapered fore end 101 of the syringe barrel 1, a needle-carrying member 4 is attached in a fluid-tight manner, the injection needle 5 being fixed thereto. The inner space of the syringe barrel 1 communicates with the tubular injection needle 5, through a hole formed in the needle-carrier 4. The needle 5 is initially protected by a cap 6, fitted on the needle-carrier 4. The needle-carrier 4 and the needle 5 are omitted in

the sectional view of fig. 6.

**[0005]** The syringe barrel 1 is provided, at its rear end, with a hollow widened head 7, open at its back, wherein a flange 8, for example having a circular shape, and provided on the stem 3 of the plunger 2 near the rear end of such stem 3 is housed. On two diametrically opposite locations, on the side wall of the head 7 of the syringe barrel, two retaining tongues 10 are formed by means of cuts 9, forwardly extending in the longitudinal direction beyond the fore edge of the head 7. The retaining tongues 10 are provided, at their fore free ends, with a hook-like radially inward tooth 12 which interacts with an associated hook-like radially outward counter-tooth 13, placed on the upper edge of a needle-covering sleeve 14, which is provided with two radial diametrically opposite flanges 114 and is axially slidably fitted on the syringe barrel 1. Normally, in the rest condition, the retaining tongues 10 are in a radially retracted position, i.e. substantially parallel to the longitudinal axis of the syringe and in which their hook-like teeth 12 are engaged with their respective hook-like counter-teeth 13 of the needle-covering sleeve 14, as shown in fig. 6. However, said retaining tongues 10 may be elastically opened apart and brought to a position in which their hook-like teeth 12 are disengaged from their associated hook-like counter-teeth 13 of the needle-covering sleeve 14, as shown in fig. 8.

**[0006]** In order to obtain such radially opened apart position of the retaining tongues, each retaining tongue 10 is provided - on its radially inner side - with a projection 15, protruding inside the hollow head 7 of the syringe barrel 1 and having a saw-tooth profile, with a surface which, when seen from back to front, is inclined inwards, i.e. towards the central axis of the syringe, and terminates by an undercut step. These inner projections 15 of the retaining tongues 10 interact with the flange 8 of the stem 3 of the plunger 2 as described below.

**[0007]** For a certain portion 214 of its rear end part, the needle-covering sleeve 14 has an inside diameter which is greater than the outside diameter of the syringe barrel 1, and the hollow space therebetween houses a helical spring 16 resting by its upper end, as seen from the outside, against the annular bottom of the widened head 7 of the syringe barrel 1, and by its fore end against a spring-bearing projection 17 which is provided inside the needle-covering sleeve 14 and may consist of the annular bottom of the rear widened part 214 of the needle-covering sleeve 14 or, as shown, of a bushing 170 inserted in said widening and having, on one end side, an annular rim which projects radially inwards, and arranged to form such spring-bearing projection 17. The remaining portion of the needle-covering sleeve 14 is provided with two outer diametrically opposite longitudinal ribs 314, extending from the annular bottom of the rear widened part 214 of the needle-covering sleeve 14, to a little before its fore end. The outer surface of said outer longitudinal ribs 314 is preferably substantially in line with the outer surface of the rear widened part 214

of the needle-covering sleeve 14. Each outer longitudinal rib 314 of the needle-covering sleeve 14 forms a corresponding inside longitudinal groove 414.

**[0008]** A sleeve-clamping ring 18 is fitted and mounted on the fore cylindrical end of the syringe barrel 1, and extends forwards around the conical tapered end 101 of the syringe barrel and around the needle-carrier 4 fitted on said conical tapered end 101. This sleeve-clamping ring 18 preferably has, at its periphery, two retaining tongues 19, which are made of one piece with said ring 18 and extend in the axial direction, with their free ends being directed forwards. Said retaining tongues 19 are situated on two radially opposite locations and are radially opened apart i.e. inclined forwardly and radially outwards, while being elastically movable radially inwards. The free fore ends of said retaining tongues 19 are each engaged in one of the inner longitudinal grooves 414 of the needle-covering sleeve 14, formed in the corresponding outer longitudinal ribs 314. In each of these inner longitudinal grooves 414 of the needle-covering sleeve 14, there is provided a retaining tooth 20, which is arranged to interact with the free fore end of the associated retaining tongue 19 of the sleeve-clamping ring 18 as described below. Each of these retaining teeth 20 has a rear flank, which is substantially plane and transverse to the syringe axis, and a fore flank which is inclined forwardly radially outwards.

**[0009]** The rear end of the sleeve-clamping ring 18 radially projects from the peripheral surface of the syringe barrel 1 and forms an annular abutment 21, arranged to interact with the inner spring-bearing projection 17 of the needle-covering sleeve 14 as described below.

**[0010]** The sleeve-clamping ring 18 may be stably and unremovably fastened to the syringe barrel 1, for example by gluing or welding, or may be force-fitted on the fore end of the syringe barrel 1 and thus removably held thereon by friction. The sleeve-clamping ring 18 may be also completely separated and disengaged from the needle-carrier 4. However, in the illustrated embodiment, the sleeve-clamping ring 18 is mechanically bound to the needle-carrier 4 and hence to the needle-carrier 5, at least in the axial direction. Particularly, the sleeve-clamping ring 18 has an inner thread 22, wherein the needle-carrier 4 is screwed with the help of outer radial wings 104 of its rear rim.

**[0011]** The above disposable safety syringe operates as follows.

**[0012]** In the initial condition, i.e. the user-supplied condition, the different parts of the syringe are in the positions shown in figs. 2 and 3. More precisely, the needle-covering sleeve 14 is in a retracted rest position, in which it leaves the needle 5 exposed, and is held and hooked by the retaining tongues 10, which are free and thus in their radially inwardly inclined position. The retaining tongues 19 of the sleeve-clamping ring 18 are opened apart and engaged in the fore end part of their respective inner grooves 414 of the needle-covering sleeve 14. The helical spring 16 is compressed and en-

tirely housed in the rear widened part 214 of the needle-covering sleeve 14, between the latter and the syringe barrel 1. The retaining tongues 10 are preferably as long as to hook and retain the needle-covering sleeve 14 in a retracted position, in which its rear rim is close to the head 7 of the syringe barrel 1, whereby the spring is actually invisible, and the side wings 114 of the needle-covering sleeve 14 are disposed immediately before the head 7 of the syringe barrel 1. The plunger 2 and its stem 3 lie in an advanced position, in which the plunger 2 is close to the fore end of the syringe barrel 1, but is still able to run a small forward stroke. The rear flange 8 of the stem 3 of the plunger 2 is partially inserted in the rear hollow head 7 of the syringe barrel 1, but is stopped in a position, in which it does not come into contact with the inner slanted projections 15 of the retaining tongues 10, or only touches said projections 15, without exerting any perceptible pressure thereon.

[0013] In the illustrated embodiment, the flange 8 is stopped by means of a safety cylindrical sector 23, which extends outside the hollow cylindrical head 7 of the syringe barrel 1, covering an angle substantially equal to or less than 180°, and has two inner clamping tongues 24 which extend transverse and perpendicular to the syringe axis, while being parallel to and at a distance from each other. These clamping tongues 24 are inserted inside the head 7 of the syringe barrel 1 through two corresponding slots 25, formed in the lateral cylindrical shell of said head 7 and are disposed one behind the other before the rear flange 8 of the stem 3 of the plunger 2, thereby locking said flange 8 in the above mentioned position, in which it does not interfere with the inner projections 15 of the retaining tongues 10. In the above mentioned locking position, the safety cylindrical sector 23 is removably bound to the head 7 of the syringe barrel 1, for example by means of two hook-like side levers 28, made of one piece with the cylindrical sector 23, so that they can oscillate elastically about an intermediate point of their length. Initially, said side levers 26 are hooked by a toothed end thereof to corresponding outer projections of the head 7 of the syringe barrel

1. By exerting pressure radially on the other end of said side levers 26, the latter are angularly displaced and released from the associated outer projections of the head 7 of the syringe barrel 1, whereby the safety cylindrical sector 23 is disengaged from said head 7. Then, this safety sector 23 may be removed, radially, by pulling its inner clamping tongues 24 out of their respective side slots 25 of the head 7 of the syringe barrel 1, and thereby releasing the flange 8 of the stem 3 of the plunger 2, and thus the stem 3 itself. Instructions for use may be provided outside the safety sector of a cylinder 23.

[0014] Once the safety cylindrical sector 23 is torn off

and the protective cap 6 of the needle 5 is removed, the latter may be introduced, for example, in an ampoule containing the to-be-injected liquid, and this liquid may be aspirated in the syringe, by pulling the plunger 2 back to a syringe-filling position, by means of an end head 27, provided at the rear end of the stem 3, outside the hollow head 7 of the syringe barrel 1.

[0015] The syringe being so filled, the injection is made in the usual way, since the needle-covering sleeve 14 is still hooked and held by the retaining tongues 10 in its retracted rest position, as shown in fig. 6, in which it leaves the needle 5 exposed. The side wings 114 provided at the rear end of the needle-covering sleeve 14 are used to hold the syringe barrel 1 during the injection, for example by grasping them in the usual way, by the index and middle fingers of a hand, while axial pressure is exerted on the rear end head 27 of the stem 3 of the plunger 2, for example by the thumb of the same hand.

[0016] In the final part of the injection stroke of the plunger 2, the flange 8 of the stem 3 penetrates in the hollow head 7 of the syringe barrel 1 more deeply than before, for example up to the bottom of said head, or anyway to such an extent as to engage and push the inner projections 15 of the retaining tongues 10 radially outwards, and as to radially open, i.e. as to outwardly angularly deflect said retaining tongues 10, as shown in fig. 8. While being opened apart, the retaining tongues 10 disengage and release the needle-covering sleeve 14, which is pushed by the spring 16 and advanced on the syringe barrel 1 until it adheres by its fore end against the part of the patient body, in which the needle 5 is inserted. Then, while the needle 5 is extracted from the patient body, the needle-covering sleeve is further advanced with respect to the syringe barrel 1 by the spring 16, until it reaches a final advanced safety position, in which besides entirely covering the needle 5, it also extends beyond the pointed end thereof, to such an extent as to prevent the needle to be accessed by a finger, as shown in figs. 7 and 8.

[0017] In the advanced safety position, the needle-covering sleeve 14 is axially clamped in both directions by the sleeve-clamping ring 18. More precisely, in the last part of the forward stroke run by the needle-covering sleeve 14, the inner retaining teeth 20 of said sleeve elastically and radially push, by their inclined fore flank, acting as a deflecting surface, the associated retaining tongues 19 of the sleeve-clamping ring 18, whereupon the retaining teeth 20 pass beyond their respective retaining tongues 19, which elastically snap outwards, going back to their rest position, in which their free fore ends are engaged with the rear transverse flanks of the associated retaining teeth 20 of the needle-covering sleeve 14. At the same time, the spring-bearing projection 17 inside the needle-covering sleeve 14 reaches or nearly reaches the rear end 21 of the sleeve-clamping ring 18, acting as a stop abutment, as shown in fig. 8. By this arrangement, the chuck-clamping ring 18 fits between the inner retaining teeth 20 of the needle-covering

sleeve 14 and the spring-bearing projection 17 inside it, thereby axially locking the needle-covering sleeve 14 to the syringe barrel 1 in both directions in its advanced safety position. When the chuck-clamping ring 18 is stably unremovably fastened to the syringe barrel 1, the needle-covering sleeve 14 is also stably and unremovably fastened to the syringe barrel 1 and the syringe has to be intentionally broken to access the needle 5. When the chuck-clamping ring 18 is removably fitted on the syringe barrel 1 and is held thereon by friction, any attempt to forcibly pull forwards the needle-covering sleeve 14 causes the chuck-clamping ring 18 to be axially detached, so that it is removed together with the needle-covering sleeve 14 and with the needle 5, the needle-carrier 4 being screwed in the chuck-clamping ring 18. So the needle 5 is inaccessibly confined inside the needle-covering sleeve 14 slipped out of the syringe barrel 1.

**[0018]** Once the injection has been made, the stem 3 of the plunger 2 is automatically locked in both axial directions to the syringe barrel 1 in the advanced position of the plunger 2, i.e. in its syringe-emptying position, thereby preventing any further movement of the plunger 2 and any reuse of the syringe. To this end, when the retaining tongues 10 of the rear head 7 of the syringe barrel 1 have been opened apart, and when the needle-covering sleeve 14 has been released thereby by interacting with the inclined deflecting surfaces of the inner projections of the retaining tongues 10, the rear flange 8 of the stem 3 of the plunger 2 passes beyond said projections 15, enabling the retaining tongues 10 to elastically snap radially inwards and to go back to their initial rest position, in which the flange 8 of the stem 3 of the plunger 2 now fits and is clamped between the annular bottom of the rear head 7 of the syringe barrel 1 and the undercut step of the projections 15 of the retaining tongues 10, as shown in fig. 8. Consequently, the stem 3 and the plunger 2 are also locked.

**[0019]** According to a variant embodiment (not shown), in order to automatically prevent the stem 3 of the plunger 2 from moving axially backwards from the syringe-emptying position, instead of using the projections 15 of the retaining tongues 10, there are provided one or more appropriate reverse-lock clamping teeth on the inner wall of the rear hollow head 7 of the syringe barrel 1, the elastic deformation of said reverse-lock clamping teeth and/or of said flange 8 being exploited to enable said flange 8 to pass beyond said teeth.

**[0020]** All the parts of the syringe according to the invention, except the needle 5, are generally made of plastic.

**[0021]** Naturally, the invention is not limited to the embodiments described and illustrated herein, but may be greatly varied, especially as regards construction and within the range of equivalents, without departure from the guiding principle disclosed above and claimed below.

## Claims

### 1. A disposable safety syringe, comprising:

- a) a syringe barrel (1);
- b) an injection needle (5), being integral with a needle-carrier (4), which is fitted on the tapered fore end (101) of the syringe barrel (1);
- c) a plunger (2) which is slidable in the syringe barrel (1) having an injection stroke which extends from a retracted syringe-filling position to an advanced syringe-emptying position, and is fitted at its back with a manually drivable stem (3), driven out of the syringe barrel (1) through the open rear end thereof;
- d) a needle-covering sleeve (14), which is axially fitted on the syringe barrel (1), so as to slide from a retracted rest position, in which it leaves the needle (5) exposed, into an advanced safety position, in which it entirely covers the needle (5);
- e) hook-like interacting means (12, 13), which are provided at the rear side of the syringe barrel (1) and at the rear side of the needle-covering sleeve (14), and are initially engaged with each other so as to retain the needle-covering sleeve (14) in its retracted rest position, whereas they are automatically disengaged from each other by the stem (3) of the plunger (2), in the last portion of the injection stroke of the plunger (2), thereby releasing the needle-covering sleeve (14);
- f) a spring (16), interposed between a spring-bearing projection on the rear end of the syringe barrel (1) and a spring-bearing projection (17), inside the needle-covering sleeve (14), which stresses the needle-covering sleeve (14), once it is released from the hook-like means (12, 13), towards its advanced safety position, first by making it elastically adhere to the patient body, and then by progressively advancing it, on extracting the needle (5) from the patient body, at the end of the injection, until it entirely covers the extracted needle (5);
- g) clamping means (19, 21) which automatically lock the needle-covering sleeve (14) in its advanced safety position, preventing it from axially moving in either direction;
- h) the means (19, 21) for locking the needle-covering sleeve (14) in its advanced safety position are held and/or formed at least partially by a mounted sleeve-clamping ring (18), which is provided and preferably mounted and fitted on the fore end of the syringe barrel (1);
- i) one or more retaining tongues (19), formed of one piece with the sleeve-clamping ring (18) and extending forwards in the axial direction by their free fore ends, which retaining tongues

may be elastically moved radially inwards, that is towards the longitudinal axis or the syringe; k) one or more retaining teeth (20) provided on the inner part of the needle-covering sleeve (14), each associated to a tongue (19) for retaining the sleeve-clamping ring (18), each of these retaining teeth (20) being provided with a rear flank which is substantially transverse to the longitudinal axis of the syringe and interacts as a bearing surface with the free end of the retaining tongue (19) associated thereto, and with a fore flank, which is inclined forwardly radially outwards and interacts as a deflecting surface with the free end of the retaining tongue (19) associated thereto;

l) a radial stop projection (21), which is provided at the rear end of the sleeve-clamping ring (18) and interacts as an abutment with an inner stop projection (17) of the needle-covering sleeve (14);

m) all this in such a way that, in the last portion of the forward stroke of the needle-covering sleeve (14), the retaining tooth/teeth (20) thereof elastically and radially push, by their inclined fore flanks, the associated retaining tongue/s (19) inwards, passing beyond them, and enabling them to elastically snap radially outwards, so as to engage their free fore ends with the transverse rear flanks of the associated retaining tooth/teeth (20), while the inner stop projection (17) of the needle-covering sleeve (14) contacts the rear abutment projection (21) of the sleeve-clamping ring (18),

**characterized in that** the retaining tongues (19) of the sleeve-clamping ring (18) are slidably engaged by their free fore ends in corresponding inner longitudinal grooves (414) of the needle-covering sleeve (14), in which grooves (414) their respective retaining teeth (20) are provided, and said inner longitudinal grooves (414) of the needle-covering sleeve (14) are formed in corresponding outer longitudinal ribs (314) of the needle-covering sleeve (14).

2. A syringe as claimed in claim 1, **characterized in that** the needle-covering sleeve (14) is provided, at its rear edge, with one or more outwardly projecting hook-like teeth (13), interacting with one or more complementary inwardly projecting hook-like teeth (12), provided on retaining tongues (10) which extend forward in the longitudinal direction of the syringe, from a head (7), located at the rear end of the syringe barrel (1), and may be automatically moved from a radially retracted hooking position, in which their teeth (12) are hooked to the associated teeth (13) of the needle-covering sleeve (14), and retain it in its retracted rest position, to a radially open release position, in which their teeth (12) are disen-

gaged from those (13) of the needle-covering sleeve (14) and release said sleeve.

3. A syringe as claimed in claim 2, **characterized in that** the rear end of the stem (3) of the plunger (2) is provided with means which interact with the retaining tongues (10) and automatically cause said tongues to move from their radially retracted hooking position to their radially open release position, at the end of the injection stroke of the plunger (2).
4. A syringe as claimed in claim 2 or 3, **characterized in that** the head (7) at the rear end of the syringe barrel (1) is hollow and open at its back, and that the retaining tongues (10) are formed by means of cuts (9) in the wall of such head (7), and have inside projections (15) protruding in the space of the hollow head (7) and interacting with a flange (8) which is located near the rear end of the stem (3) of the plunger (2), and may be housed in the hollow head (7) of the syringe barrel (1), taking therein an initial idle position, in which it does not act upon the inner projections (15) of the retaining tongues (10), the latter being in their radially retracted hooking position, and a more advanced operating position, in which it radially pushes the inner projections (15) of the retaining tongues (10) outwards and moves these tongues (10) to their radially open release position.
5. A syringe as claimed in claim 4, **characterized by** removable safety means (23), which lock the rear flange (8) of the stem (3) of the plunger (2) in its initial idle position and may be manually removed so as to enable the axial forward movement of said flange (8) and hence of the stem (3) with the plunger (2).
6. A syringe as claimed in claim 5, **characterized in that** the removable safety means consist of a cylindrical sector (23) which may be laterally fitted outside the rear head (7) of the syringe barrel (1) and removably bound thereto, and which cylindrical sector (23) has two inside clamping tongues (24), transverse to the syringe axis, and parallel to and at a certain distance from each other, which clamping tongues (24) penetrate the hollow head (7) of the syringe barrel (1) through corresponding lateral transverse slots (25) of said head (7) and are disposed one behind the other before the flange (8) of the stem (3) of the plunger (2), thereby locking it.
7. A syringe as claimed in claim 6, **characterized in that** the removable safety cylindrical sector (23) has hook-like means (25) which are snap-engaged with the head (7) of the syringe barrel (1) and are removably releasable therefrom.

8. A syringe as claimed in one or more of the preceding claims, **characterized in that** it has means for automatically preventing any axial backward motion the stem (3) of the plunger (2) at the end of the infection, from its corresponding advanced syringe-emptying position. 5
9. A syringe as claimed in claim 8 **characterized in that** the means for automatically preventing any axial backward motion of the stem (3) of the plunger (2) from its advanced syringe-emptying position consist of one or more reverse-lock stop projections (15) which are provided inside the rear hollow head (7) of the syringe barrel (1) on the side wall thereof and are elastically compliant radially outwards, interacting with the rear flange (8) of the stem (3) of the plunger (2) in such a way, as to enable said flange (8) to pass beyond them, at the end of the forward stroke of the plunger (2) in its advanced syringe-emptying position. 10 15 20
10. A syringe as claimed in claim 9, **characterized in that** the reverse-lock stop projections, interacting with the flange (8) of the stem (3) of the plunger (2) consist of inner projections (15) of the retaining tongues as claimed in claim 4. 25
11. A syringe as claimed in one or more of the preceding claims, **characterized in that** the needle-covering sleeve (14) is provided, at its rear end, in an angularly staggered position with respect to its hook-like teeth (13), with side wings (114) which may be used to grasp by two fingers the syringe barrel (1), during the injection. 30 35
12. A syringe as claimed in one or more of the preceding claims, **characterized in that** the stem (3) of the plunger (2) has a push-head (27) at its rear end.
13. A syringe as claimed in claim 1, **characterized in that** the sleeve-clamping ring (18) is removably fastened to the syringe barrel (1), particularly in such a way as to enable it to be slipped off it, and for example force-fitted and held by friction on the syringe barrel (1). 40 45
14. A syringe as claimed in claim 1, **characterized in that** the needle-carrier (4) is independent of and unbound from the sleeve-clamping ring (18). 50
15. A syringe as claimed in claim 1 **characterized in that** the sleeve-clamping ring (18) is stably and unremovably bound to the needle-carrier (4).
16. A syringe as claimed in claim 1, **characterized in that** the sleeve-clamping ring (18) extends forwards around the needle-carrier (4). 55

17. A syringe as claimed in claims 15 and 16, **characterized in that** the needle-carrier (4) is screwed in an inner thread (22) of the sleeve-clamping ring (18).

#### Patentansprüche

1. Eine Einweg-Sicherheitsspritze, die folgendes umfasst:
- a) einen Spritzenzylinder (1);
  - b) eine Injektionsnadel (5), die einteilig mit einem Nadelhalter (4) ist, der an dem spitz zulaufenden Vorderende (101) des Spritzenzylinders (1) befestigt ist;
  - c) einen Kolben (2), der im Spritzenzylinder (1) hin- und hergleiten kann, mit einem Injektionshub, der sich von einer zurückgezogenen Spritzen-Füllstellung zu einer vorgeschobenen Spritzen-Leerungsstellung erstreckt, und an seiner Rückseite mit einem von Hand zu betätigenden Schaft (3) ausgerüstet ist, der durch das offene hintere Ende des Spritzenzylinders (1) geschoben wird;
  - d) eine die Nadel bedeckende Hülse (14), die axial am Spritzenzylinder (1) befestigt ist, so dass sie von einer zurückgezogenen Ruhestellung, in der sie die Nadel (5) freilässt, in eine vorgeschobene Sicherheitsstellung gebracht werden kann, in der sie die Nadel (5) ganz abdeckt;
  - e) hakenähnliche, zusammenwirkende Elemente (12, 13), die an der Rückseite des Spritzenzylinders (1) und an der hinteren Seite der die Nadel bedeckenden Hülse (14) vorgesehen sind und anfangs ineinander eingreifen, um die die Nadel abdeckende Hülse in ihrer zurückgezogenen Ruhestellung zu halten, wohingegen sie durch den Schaft (3) des Kolbens (2) im letzten Abschnitt des Injektionshubs des Kolbens (2) automatisch auseinandergerückt werden, wodurch die die Nadel abdeckende Hülse (14) freigesetzt wird;
  - f) eine Feder (16), die sich zwischen einem die Feder haltenden Vorsprung am hinteren Ende des Spritzenzylinders (1) und einem die Feder haltenden Vorsprung (17) innen in der die Nadel abdeckenden Hülse (14) befindet, welche die die Nadel abdeckende Hülse (14) nach ihrer Freisetzung von den hakenähnlichen Elementen (12, 13) in Richtung ihrer vorgeschobenen Sicherheitsstellung spannt, und zwar zunächst durch deren elastische Anhaftung am Körper des Patienten, und dann durch deren allmählichen Vorschub bei Herausziehen der Nadel (5) aus dem Körper des Patienten nach beendeter Injektion, bis sie die hervorgezogene Nadel (5)



ganz abdeckt;

g) Klemmelemente (19, 21), welche die die Nadel abdeckende Hülse (14) automatisch in ihrer vorgeschobenen Sicherheitsstellung verriegeln und verhindern, dass sie sich axial in beide Richtungen bewegt;

h) die Elemente (19, 21) zur Verriegelung der die Nadel abdeckenden Hülse (14) in ihrer vorgeschobenen Sicherheitsstellung werden zumindest teilweise durch einen montierten, die Hülse festspannenden Ring (18) gehalten und/oder gebildet, der am Vorderende des Spritzenzylinders (1) vorgesehen und vorzugsweise montiert und befestigt ist;

i) eine oder mehrere Haltelaschen (19), die aus einem Stück mit dem die Hülse festspannenden Ring (18) gebildet sind und sich mit ihren freien Vorderenden in axialer Richtung nach vorne erstrecken, wobei diese Haltelaschen elastisch radial nach innen bewegt werden können, d.h. in Richtung der Längsachse der Spritze;

k) einen oder mehrere Haltezähne (20), die am Innenteil der die Nadel abdeckenden Hülse (14) vorgesehen sind und von denen jeder zu einer Lasche (19) gehört, um den die Hülse festspannenden Ring (18) zu halten, wobei jeder dieser Haltezähne (20) mit einer Rückseite versehen ist, die im wesentlichen quer zu der Längsachse der Spritze verläuft und als Tragfläche mit dem freien Ende der damit verbundenen Haltelasche (19) zusammenwirkt, und mit einer Vorderseite, die vorne radial nach außen geneigt ist und als Ablenkungsfläche mit dem freien Ende der dazu gehörenden Haltelasche (19) zusammenwirkt;

l) einen radialen Sperrvorsprung (21), der am hinteren Ende des die Hülse festspannenden Rings (18) vorgesehen ist und mit einem inneren Anschlagvorsprung (17) der die Nadel abdeckenden Hülse (14) als Anstoß zusammenwirkt;

m) all dies in solch einer Weise, dass im letzten Abschnitt des Vorwärtshubs der die Nadel abdeckenden Hülse (14) deren Haltezahn/-zähne (20) durch ihre geneigten Vorderseiten die dazugehörenden Haltelasche/n (19) elastisch und radial nach innen drücken, darüber hinausgehen und sie in die Lage versetzen, elastisch radial nach außen einzurasten, damit ihre freien Vorderenden mit den quer verlaufenden Rückseiten der/des kombinierten Haltezahns/-zähne (20) eingreifen können, während der innere Anschlagvorsprung (17) der die Nadel abdeckenden Hülse (14) den hinteren Anstoßvorsprung (21) des die Hülse festspannenden Rings (18) berührt,

**dadurch gekennzeichnet, dass** die Haltelaschen (19) des die Hülse festspannenden Rings (18) gleitbar über ihre freien Vorderenden in entsprechende innere Längsrillen (414) der die Nadel abdeckenden Hülse (14) eingreifen, in denen Rillen (414) entsprechende Haltezähne (20) vorgesehen sind, und die genannten inneren Längsrillen (414) der die Nadel abdeckenden Hülse (14) in entsprechenden äußeren Längsrippen (314) der die Nadel abdeckenden Hülse (14) gebildet werden.

2. Eine Spritze gemäß Anspruch 1, **dadurch gekennzeichnet, dass** die die Nadel abdeckende Hülse (14) an ihrer hinteren Kante mit einem oder mehreren nach außen vorstehenden, hakenähnlichen Zähnen (13) ausgerüstet ist, die mit einem oder mehreren komplementären, nach innen vorstehenden hakenähnlichen Zähnen (12) zusammenwirken, die an den Haltelaschen (10) vorgesehen sind, die sich nach vorne in Längsrichtung der Spritze von einem Kopf (7) erstrecken, der sich am hinteren Ende des Spritzenzylinders (1) befindet, und die automatisch von einer radial zurückgezogenen Verhakungsstellung, in der ihre Zähne (12) mit den dazugehörenden Zähnen (13) der die Nadel abdeckenden Hülse (14) verhakt sind und sie in ihrer zurückgezogenen Ruhestellung halten, zu einer radial offenen Freigabestellung bewegt werden können, in der ihre Zähne (12) aus denen (13) der die Nadel abdeckenden Hülse (14) ausgerückt sind und die genannte Hülse freisetzen.
3. Eine Spritze gemäß Anspruch 2, **dadurch gekennzeichnet, dass** das hintere Ende des Schafts (3) des Kolbens (2) mit Elementen versehen ist, die mit den Haltelaschen (10) zusammenwirken und automatisch veranlassen, dass die genannten Laschen sich von ihrer radial zurückgezogenen Verhakungsstellung zur ihrer radial offenen Freigabestellung bewegen, und zwar bei beendetem Injektionshub des Kolbens (2).
4. Eine Spritze gemäß Anspruch 2 oder 3, **dadurch gekennzeichnet, dass** der Kopf (7) am hinteren Ende des Spritzenzylinders (1) hohl und offen an seiner Rückseite ist und dass die Haltelaschen (10) durch Schnitte (9) in der Wand dieses Kopfs (7) gebildet werden und innere Vorsprünge (15) aufweisen, die in den Raum des hohlen Kopfs (7) vorstehen und mit einem Flansch (8) zusammenwirken, der sich in der Nähe des hinteren Endes des Schafts (3) des Kolbens (2) befindet und in dem hohlen Kopf (7) des Spritzenzylinders (1) untergebracht werden kann, in dem er eine anfängliche Leerlaufstellung einnimmt, in der er nicht auf die inneren Vorsprünge (15) der Haltelaschen (10) einwirkt, wobei die letzteren sich in ihrer radial zurückgezogenen Verhakungsstellung befinden, und eine

weiter vorgeschobene Betriebsstellung, in der er die inneren Vorsprünge (15) der Haltelaschen (10) radial nach außen drückt und diese Laschen (10) in ihre radial offene Freigabestellung bewegt.

5. Eine Spritze gemäß Anspruch 4, **dadurch gekennzeichnet, dass** entfernbare Sicherheitselemente (23) vorhanden sind, die den hinteren Flansch (8) des Schafts (3) des Kolbens (2) in seiner anfänglichen Leerlaufstellung verriegeln und von Hand entfernt werden können, um die axiale Vorwärtsbewegung des genannten Flanschs (8) und daher des Schafts (3) mit dem Kolben (2) zu ermöglichen. 5
6. Eine Spritze gemäß Anspruch 5, **dadurch gekennzeichnet, dass** die entfernbaren Sicherheitselemente aus einem zylindrischen Sektor (23) bestehen, der seitlich außen vom hinteren Kopf (7) des Spritzenzylinders (1) angebracht und mit diesem entferntbar verbunden werden kann, wobei dieser zylindrische Sektor (23) zwei innere Spannlaschen (24) aufweist, die quer zur Spritzenachse verlaufen und parallel zu- und in einem gewissen Abstand voneinander, und diese Spannlaschen (24) durch entsprechende seitliche Querschlitz (25) des genannten Kopfs (7) in den hohlen Kopf (7) des Spritzenzylinders (1) eindringen und jeweils hintereinander vor dem Flansch (8) des Schafts (3) des Kolbens (2) angeordnet sind und ihn dadurch verriegeln. 10 15 20 25
7. Eine Spritze gemäß Anspruch 6, **dadurch gekennzeichnet, dass** der entfernbare zylindrische Sektor (23) hakenähnliche Elemente (26) aufweist, die per Schnappeingriff mit dem Kopf (7) des Spritzenzylinders (1) verbunden sind und davon entferntbar ausgerückt werden können. 30
8. Eine Spritze gemäß einem oder mehreren der vorausgegangenen Ansprüche, **dadurch gekennzeichnet, dass** sie Elemente zur automatischen Verhinderung jeder axialen Rückwärtsbewegung des Schafts (3) des Kolbens (2) von seiner jeweiligen vorgeschobenen Spritzen-Leerungsstellung bei Beendigung der Injektion aufweisen. 35 40 45
9. Eine Spritze gemäß Anspruch 8, **dadurch gekennzeichnet, dass** die Elemente zur automatischen Verhinderung jeder axialen Rückwärtsbewegung des Schafts (3) des Kolbens (2) von seiner vorgeschobenen Spritzen-Leerungsstellung aus einem oder mehreren Rückverriegelungs-Anschlagvorsprüngen (15) bestehen, die innen im hinteren Hohlkopf (7) des Spritzenzylinders (1) an dessen Seitenwand vorgesehen sind und elastisch radial nach außen nachgeben, wobei sie mit dem hinteren Flansch (8) des Schafts (3) des Kolbens (2) so zu-

sammenwirken, dass der genannte Flansch (8) in die Lage versetzt wird, über sie hinauszugehen, und zwar am Ende des Vorwärtshubs des Kolbens (2) in seiner vorgeschobenen Spritzen-Leerungsstellung.

10. Eine Spritze gemäß Anspruch 9, **dadurch gekennzeichnet, dass** die Rückverriegelungs-Anschlagvorsprünge, die mit dem Flansch (8) des Schafts (3) des Kolbens (2) zusammenwirken, aus inneren Vorsprüngen (15) der Haltelaschen gemäß Anspruch 4 bestehen. 50
11. Eine Spritze gemäß einem oder mehreren der vorausgegangenen Ansprüche, **dadurch gekennzeichnet, dass** die die Nadel abdeckende Hülse (14) an ihrem hinteren Ende in einer winklig versetzten Stellung im Verhältnis zu ihren hakenähnlichen Zähnen (13) mit Seitenflügeln (114) versehen ist, die dazu verwendet werden können, während der Injektion den Spritzenzylinder (1) mit zwei Fingern zu fassen.
12. Eine Spritze gemäß einem oder mehreren der vorausgegangenen Ansprüche, **dadurch gekennzeichnet, dass** der Schaft (3) des Kolbens (2) an seinem hinteren Ende einen Schiebekopf (27) aufweist. 55
13. Eine Spritze gemäß Anspruch 1, **dadurch gekennzeichnet, dass** der die Hülse festspannende Ring (18) entferntbar am Spritzenzylinder (1) befestigt ist, und zwar insbesondere so, dass er in die Lage versetzt wird, von diesem abgezogen zu werden, und beispielsweise pressgepaßt und durch Reibung auf dem Spritzenzylinder (1) gehalten wird.
14. Eine Spritze gemäß Anspruch 1, **dadurch gekennzeichnet, dass** der Nadelhalter (4) unabhängig vom und nicht verbunden mit dem die Hülse festspannenden Ring (18) ist.
15. Eine Spritze gemäß Anspruch 1, **dadurch gekennzeichnet, dass** der die Hülse festspannende Ring (18) fest und unentfernbar mit dem Nadelhalter (4) verbunden ist.
16. Eine Spritze gemäß Anspruch 1, **dadurch gekennzeichnet, dass** der die Hülse festspannende Ring (18) sich nach vorne um den Nadelhalter (4) erstreckt.
17. Eine Spritze gemäß den Ansprüchen 15 und 16, **dadurch gekennzeichnet, dass** der Nadelhalter (4) mit einem inneren Gewinde (22) des die Hülse festspannenden Rings (18) verschraubt ist.

## Revendications

### 1. Seringue de sécurité jetable, comprenant

- a) un corps de seringue (1); 5
- b) une aiguille d'injection (5), étant partie intégrante d'un porte-aiguille (4), qui est accroché à l'extrémité avant fuselée (101) du corps de la seringue (1);
- c) un piston (2) qui coulisse dans le corps de la seringue (1) ayant une course d'injection qui s'étend d'une position rétractée de remplissage de la seringue à une position avancée de vidage de la seringue, et qui est pourvu au niveau de sa partie arrière d'une tige poussoir pouvant être actionnée manuellement (3), retirée du corps de la seringue (1) par l'extrémité arrière ouverte de celui-ci; 10
- d) une gaine de protection de l'aiguille (14), qui est fixée dans le sens axial sur le corps de la seringue (1), de façon à coulisser d'une position rétractée de repos, où elle laisse l'aiguille (5) exposée, à une position avancée de sécurité, où elle couvre entièrement l'aiguille (5); 15
- e) des dispositifs interactifs en forme de crochet (12, 13), qui sont prévus à l'extrémité arrière du corps de la seringue (1) et à l'extrémité arrière de la gaine de protection de l'aiguille (14), et qui sont initialement emboîtés l'un dans l'autre de sorte qu'ils retiennent la gaine de protection de l'aiguille (14) dans sa position rétractée de repos, tandis qu'ils sont automatiquement dégagés l'un de l'autre par la tige poussoir (3) du piston (2), dans la dernière partie de la course d'injection du piston (2), libérant ainsi la gaine de protection de l'aiguille (14); 20
- f) un ressort (16), interposé entre une saillie porte-ressort sur l'extrémité arrière du corps de la seringue (1) et une saillie porte-ressort (17), à l'intérieur de la gaine de protection de l'aiguille (14), qui déplace la gaine de protection de l'aiguille (14) une fois qu'elle a été relâchée par les dispositifs en forme de crochet (12, 13), vers sa position avancée de sécurité, en la faisant en premier adhérer de façon élastique au corps du patient, et ensuite en l'avancant progressivement, en extrayant l'aiguille (5) du corps du patient, au terme de l'injection, jusqu'à ce qu'elle couvre entièrement l'aiguille extraite (5); 25
- g) des dispositifs de verrouillage (19, 21) qui verrouillent automatiquement la gaine de protection de l'aiguille (14) dans sa position avancée de sécurité, en l'empêchant de se déplacer dans une direction ou dans l'autre dans le sens axial; 30
- h) les dispositifs (19, 21) pour verrouiller la gaine de protection de l'aiguille (14) dans sa posi- 35

tion avancée de sécurité sont soutenus et/ou formés au moins en partie d'un anneau de verrouillage de la gaine (18) monté, qui est prévu et de préférence monté et accroché sur l'extrémité avant du corps de la seringue (1);

i) une ou plusieurs languettes de retenue (19), composée(s) d'une pièce pourvue d'un anneau de verrouillage de la gaine (18) et s'étendant en avant dans une direction axiale par ses/leurs extrémités avant libres, ces languettes de retenue pouvant se déplacer de façon élastique dans le sens radial vers l'intérieur, c'est-à-dire vers l'axe longitudinal de la seringue;

k) une ou plusieurs dents de retenue (20) prévue(s) sur la partie interne de la gaine de protection de l'aiguille (14), chacune étant associée à une languette (19) pour retenir l'anneau de verrouillage de la gaine (18), chacune de ces dents de retenue (20) étant pourvue d'un flan arrière qui est substantiellement transversal par rapport à l'axe longitudinal de la seringue et qui interagit comme surface de support avec l'extrémité libre de la languette de retenue (19) y étant associée, et d'un flan avant, qui est incliné en avant vers l'extérieur dans le sens radial et qui interagit comme une surface de déviation avec l'extrémité libre de la languette de retenue (19) y étant associée.

l) une saillie radiale d'arrêt (21), qui est prévue sur l'extrémité arrière de l'anneau de verrouillage de la gaine (18) et qui interagit comme une butée avec une saillie d'arrêt interne (17) de la gaine de protection de l'aiguille (14);

m) tout ceci de telle sorte que, dans la dernière partie de la course en avant de la gaine de protection de l'aiguille (14), la dent/les dents de retenue (20) de celle-ci pousse/poussent de manière élastique et dans le sens radial, au moyen de ses/leurs flans avant inclinés, la/les languette(s) de retenue associée(s) (19) tournée(s) vers l'intérieur, en la/les dépassant, et en lui/leur permettant de claquer de façon élastique vers l'extérieur dans le sens radial, de sorte que ses/leurs extrémités avant libres s'engagent avec les flans arrière transversaux de la dent/les dents de retenue associée(s) (20), tandis que la saillie d'arrêt interne (17) de la gaine de protection de l'aiguille (14) entre en contact avec la saillie de butée arrière (21) de l'anneau de verrouillage de la gaine (18),

**caractérisée en ce que** les languettes de retenue (19) de l'anneau de verrouillage de la gaine (18) sont introduites en coulisant par leurs extrémités avant libres dans des coulisses longitudinales internes correspondantes (414) de la gaine de protection de l'aiguille (14), dans ces coulisses (414) sont réalisées leurs dents de retenue respectives (20),

et lesdites coulisses longitudinales internes (414) de la gaine de protection de l'aiguille (14) sont réalisées dans des nervures longitudinales extérieures correspondantes (314) de la gaine de protection de l'aiguille (14).

2. Seringue selon la revendication 1, **caractérisée en ce que** la gaine de protection de l'aiguille (14) possède, à son extrémité arrière, une ou plusieurs dents (13) en forme de crochet se projetant vers l'extérieur, interagissant avec une ou plusieurs dents complémentaires (12) en forme de crochet se projetant vers l'intérieur, prévue(s) sur des languettes de retenue (10) qui s'étendent vers l'avant dans la direction longitudinale de la seringue, à partir d'une tête (7), placée à l'extrémité arrière du corps de la seringue (1) et pouvant automatiquement se déplacer d'une position d'accrochage rétractée dans le sens radial où leurs dents (12) sont accrochées aux dents associées (13) de la gaine de protection de l'aiguille (14) et la maintenant dans sa position rétractée de repos, à une position de délivrance ouverte dans le sens radial, où leurs dents (12) sont libérées de celles (13) de la gaine de protection de l'aiguille (14) et dégageant ladite gaine.
3. Seringue selon la revendication 2, **caractérisée en ce que** l'extrémité arrière de la tige poussoir (3) du piston (2) est équipée de dispositifs qui coopèrent avec les languettes de retenue (10) et qui provoquent automatiquement le déplacement de ces languettes de leur position d'accrochage rétractée dans le sens radial à leur position de délivrance ouverte dans le sens radial, au terme de la course d'injection du piston (2).
4. Seringue selon la revendication 2 ou 3, **caractérisée en ce que** la tête (7) placée à l'extrémité arrière du corps de la seringue (1) est creuse et ouverte au niveau de sa partie arrière, et **en ce que** les languettes de retenue (10) sont formées de fentes (9) sur la paroi de ladite tête (7), et possèdent des saillies internes (15), avançant dans l'espace de la tête creuse (7) et coopérant avec un rebord (8), placé près de l'extrémité arrière de la tige poussoir (3) du piston (2) et qui peut être accueilli dans la tête creuse (7) du corps de la seringue (1), où elle prend une position initiale d'inactivité, où elle n'agit pas sur les saillies internes (15) des languettes de retenue (10), ces dernières étant dans leur position d'accrochage rétractée dans le sens radial, et dans une position opérationnelle plus en avant, où elle pousse dans le sens radial les saillies internes (15) des languettes de retenue (10) vers l'extérieur, et déplace lesdites languettes (10) dans leur position de délivrance ouverte dans le sens radial.
5. Seringue selon la revendication 4, **caractérisée en**

**ce que** des dispositifs de sécurité amovibles (23) verrouillent le rebord arrière (8) de la tige poussoir (3) du piston (2) dans sa position initiale d'inactivité et peuvent être retirés manuellement de façon à permettre le déplacement axial vers l'avant dudit rebord (8) et de là, de la tige poussoir (3) avec le piston (2).

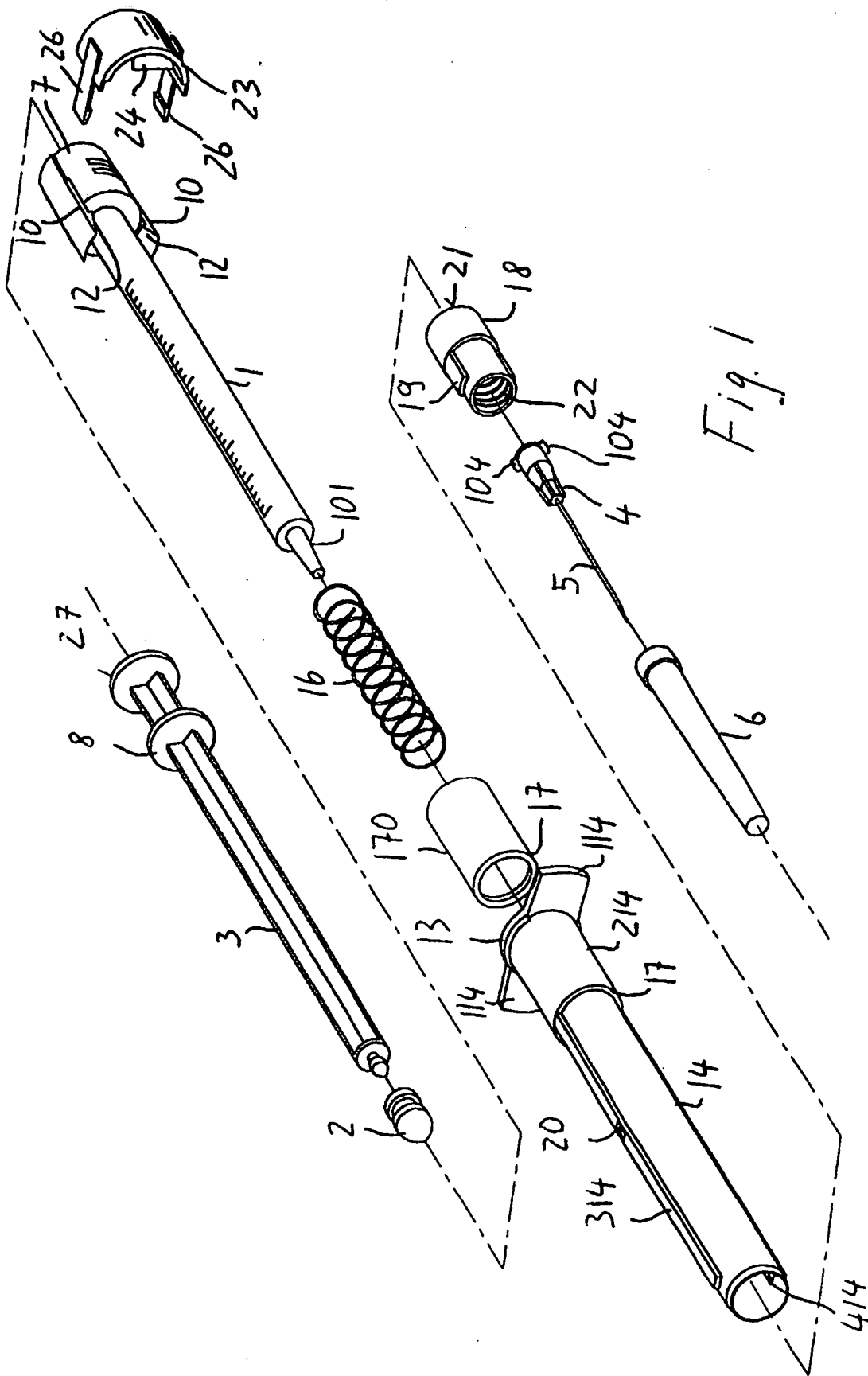
6. Seringue selon la revendication 5, **caractérisée en ce que** les dispositifs de sécurité amovibles consistent en un secteur cylindrique (23) qui peut être monté latéralement à l'extérieur de la tête arrière (7) du corps de la seringue (1) et monté de façon amovible, et dont le secteur cylindrique (23) possède deux languettes de retenue internes (24), transversales par rapport à l'axe de la seringue et parallèles et à une certaine distance l'une de l'autre, dont les languettes de retenue (24) pénètrent dans la tête creuse (7) du corps de la seringue (1) à travers des fentes transversales latérales correspondantes (25) de ladite tête (7) et sont placées l'une derrière l'autre avant le rebord (8) de la tige poussoir (3) du piston (2), en le verrouillant.
7. Seringue selon la revendication 6, **caractérisée en ce que** le secteur cylindrique amovible de sécurité (23) possède des dispositifs en forme de crochet (26) qui s'engagent en faisant un claquement avec la tête (7) du corps de la seringue (1) et qui peuvent être libérés de celle-ci de façon amovible.
8. Seringue selon une ou plusieurs revendications parmi les revendications susmentionnées, **caractérisée en ce qu'elle** possède des dispositifs pour éviter automatiquement tout mouvement axial en arrière de la tige poussoir (3) du piston (2) à la fin de l'injection, de sa position avancée correspondante de vidage de la seringue.
9. Seringue selon la revendication 8, **caractérisée en ce que** les dispositifs pour éviter automatiquement tout mouvement axial en arrière de la tige poussoir (3) du piston (2) de sa position avancée de vidage de la seringue sont composés d'une ou de plusieurs saillies d'arrêt (15) à blocage inversé qui est/sont prévue(s) à l'intérieur de la tête creuse arrière (7) du corps de la seringue (1) sur la paroi latérale de celui-ci et qui cède(s) de façon élastique vers l'extérieur, interagissant avec le rebord arrière (8) de la tige poussoir (3) du piston (2) de manière à laisser ledit rebord (8) passer au-delà d'elle(s), à la fin de la course en avant du piston (2) dans sa position avancée de vidage de la seringue.
10. Seringue selon la revendication 9, **caractérisée en ce que** les saillies d'arrêt à blocage inversé, interagissant avec le rebord (8) de la tige poussoir (3) du piston (2) se composent de saillies internes (15) des

languettes de retenue, comme indiqué dans la revendication 4.

11. Seringue selon une ou plusieurs revendications parmi les revendications susmentionnées, **caractérisée en ce que** la gaine de protection de l'aiguille (14) est prévue, au niveau de son extrémité arrière, dans une position décalée de façon angulaire par rapport à ses dents en forme de crochet (13), avec des ailettes latérales (114) qui peuvent être utilisées pour saisir à l'aide de deux doigts le corps de la seringue (1) pendant l'injection. 5 10
12. Seringue selon une ou plusieurs revendications parmi les revendications susmentionnées, **caractérisée en ce que** la tige poussoir (3) du piston (2) possède une tête de poussée (27) à son extrémité arrière. 15
13. Seringue selon la revendication 1, **caractérisée en ce que** l'anneau de verrouillage de la gaine (18) est fixé de façon amovible au corps de la seringue (1), d'un tel façon qu'il peut être glissé hors de celui-ci, et par exemple, introduit de force et maintenu par friction dans le corps de la seringue (1). 20 25
14. Seringue selon la revendication 1, **caractérisée en ce que** le porte-aiguille (4) est indépendant de et libre par rapport à l'anneau de verrouillage de la gaine (18). 30
15. Seringue selon la revendication 1, **caractérisée en ce que** l'anneau de verrouillage de la gaine (18) est fixé de façon stable et inamovible au porte-aiguille (4). 35
16. Seringue selon la revendication 1, **caractérisée en ce que** l'anneau de verrouillage de la gaine (18) s'étend vers l'avant autour du porte-aiguille (4). 40
17. Seringue selon la revendication 15 et 16, **caractérisée en ce que** le porte-aiguille (4) est vissé dans un filetage interne (22) de l'anneau de verrouillage de la gaine (18). 45

50

55



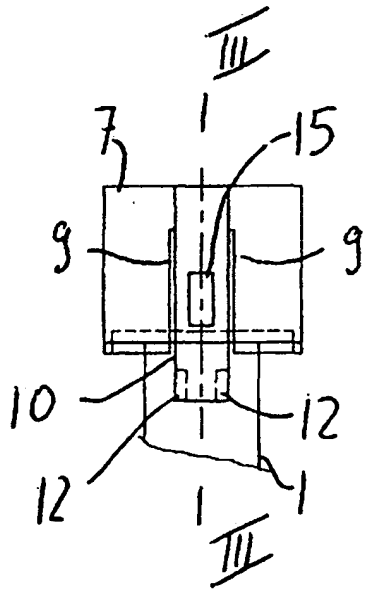


Fig. 2

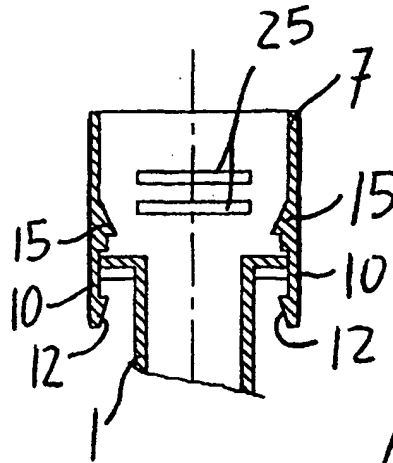


Fig. 3

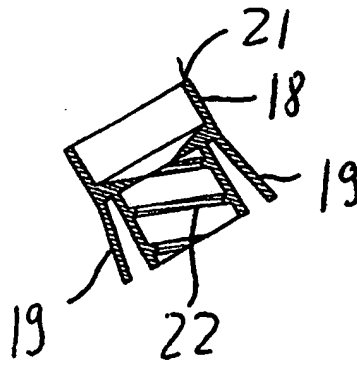
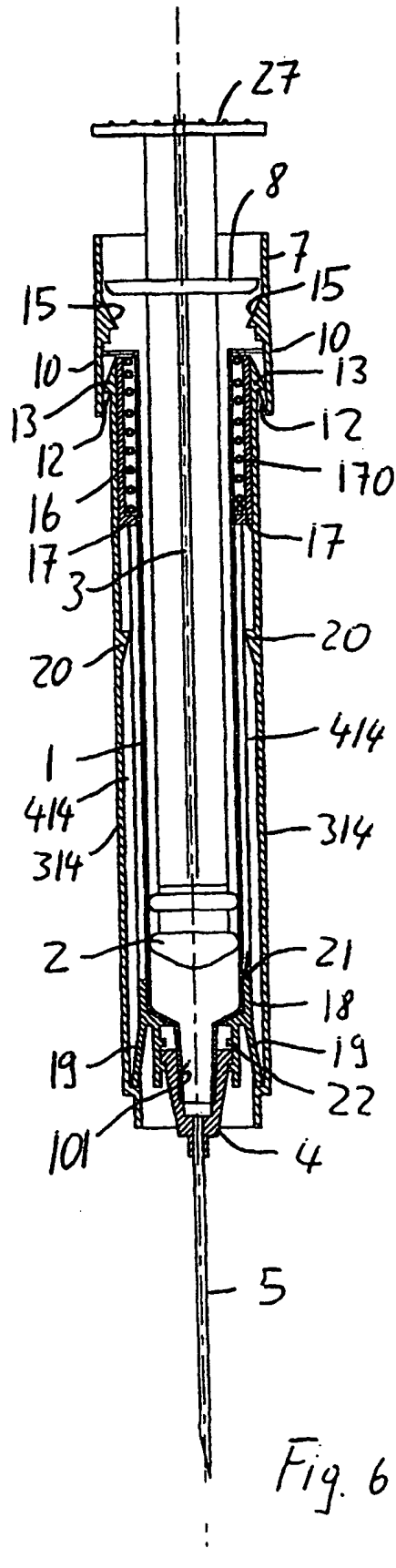
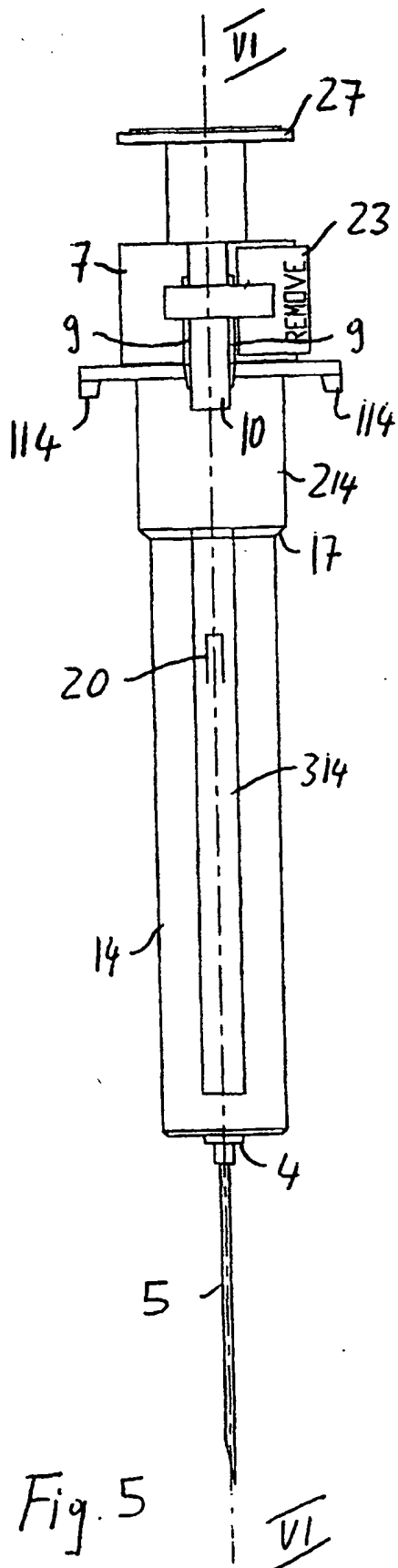


Fig. 4





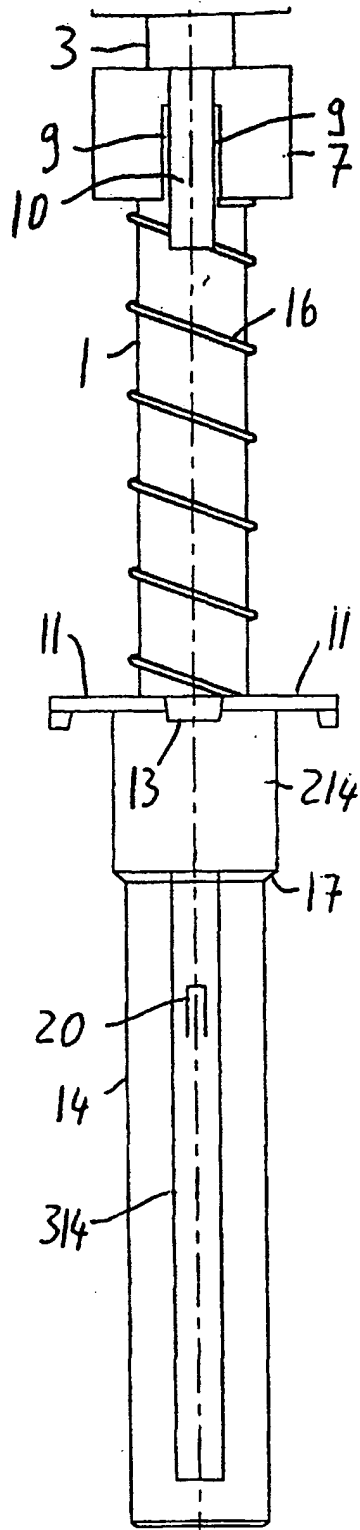


Fig. 7 VIII

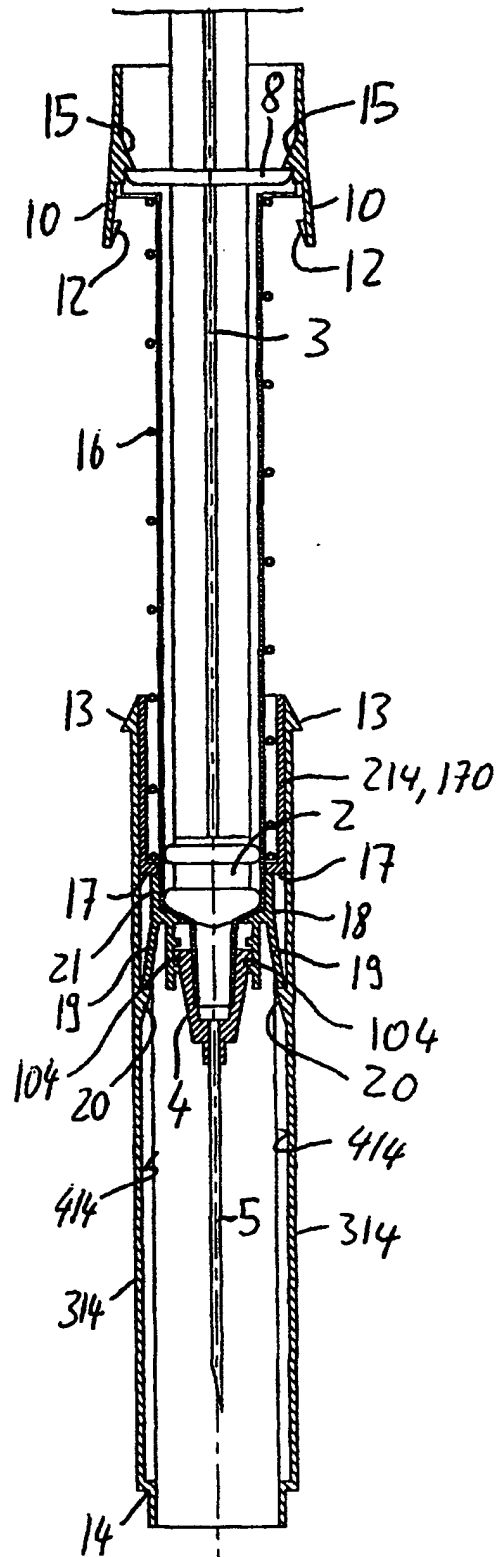


Fig. 8